

Ekáti Pǎl ntá Nkwɔ Galéshia

¹ Me Pǎl mǔnto Yesu Kristo ke nchí síŋ ekáti ene. Puyě bakwǎŋwan ke báyábhé me, ne puyě nkwá ke átó me. Chi Yesu Kristo ne Mandem Etayese mmu akɔ Yesu ampɛtnsem ndu nepém. ² Nchí síŋ ntá yeke bǔnkwo abhen atú Galéshia, ne bati bǔnkwo abhen báchí fá ne me bachem ne me béto be bakak. ³ Mandem Etayese ne Yesu Kristo Acha mántɔŋ be berĩndu, mánychye bhe kpák. ⁴ Yesu Kristo achyé nyaka mmuet ěti bebú bhese ndũ mkpáká mmik bebú ane echɔŋ. Akɔ nɔ békóŋɔ nkaysi Mandem mmu achi Etayese. ⁵ Yi ke bo mankem bábhóŋó béchyé kenókó ngwenti ti. Amen.

Mbok Ndíndí amɔt ke achi

⁶ Echí me maknkay bé bǎtiŋ bǎrɔ Mandem mmu ábhíŋí be ěti berĩndu Kristo be mambák bǔbhi, ne bárovbhé koŋo chí Mbok Ndíndí achak. ⁷ Puyě chi mbɔŋ be Mbok Ndíndí achak achi, ke mbok bo báfyè bhe ebyok anti ne báyaŋ chí béyibhiri Mbok Ndíndí ěti Kristo ndũ enyiŋ echak. ⁸ Ke yě embák chi bese, yě chí ángel ke ághátí bhe mbok ane áchí kekúrí ne ane séghátí bhe, eyak embak ne yi. ⁹ Mbɔ enyũ sénáŋ séghátí bhe, mpet nchí ghati bhe be yě agha ane ághàti bhe mbok ane achí kekúrí ne ane séghàti nyaka bhe, mǎnókó, eyak embak ne yi.

¹⁰ Nchí yaŋ ne chí be bo mankak me ke? Wáwák! Mandem kě mǎyaŋ ánkák me. Nchí yaŋ chí bé bo mambɔŋ maŋák ne me ke? Mbɔ mbuét chí mmu ane nchí yaŋ be bo mambɔŋ maŋák ne me, mbɔ mpú mmɔbetok Kristo.

Mbok Pǎl afu nyaka chí ntá Kristo

¹¹ Bõma, diñí ká be Mbok Ndíndí ane ngátí bhe abhíki fu ndũ nkaysi bakwãṅwaṅ, ¹² abhíkí fu ntá nkwa, ne yě nkwaṅwaṅ abhíki tṅṅ me. Mbṅṅ Yesu Kristo ke ákú mendíñí yṅ. ¹³ Bãghok enyũ nepém ena nechi nyaka mpok mékòṅṅ bepiñí bo Israel, bãghók ndu nchí chye nyaka bõnkwṅ Mandem beyã esṅṅṅri, nnu nõkṅ be nnánjá nkwa wap. ¹⁴ Nchí nu nyaka tontó békóṅṅ bepiñ abhen bachĩmbi bha. Ne nchí koṅṅ nyaka mbi Mandem bo Israel ne nti ena nenkem, kpát ncha bo Israel báchák abhen ekaká nebhe eya.

¹⁵ Ke Mandem anán ayap nyaka me te ndũ mpok ane bábhíkí re bhe me. Ayap me ãti berĩndu ebhi, abhiñi me be mbak mmṅbetok ayi. ¹⁶ Abhṅṅ mañák bekũ mendíñí Móywi, be mbóṅ mbi beghati bho Mbok Ndíndí ãti Yesu ntá bo abhen bápú bo Israel. Ákú nõkṅ nõ, mbíkí rṅṅ ntá yě mmu be anchye me manie. ¹⁷ Yě chí Yerúsalem mbíkí ko ndak beghṅ bo abhen báyámbi bebhak bõnto ke mětwa ansem. Ndakórṅṅ téé atú Arébia, ke étaré nõkṅ, mpetnsem Damáskṅs.

¹⁸ Éfuéré nõkṅ mamié arat, ndak Yerúsalem beghṅ Píta. Mbak ne yí ndu manywṅ nekú. ¹⁹ Nke ghṅ yě mũnto achak are, ébhíkí fuét Jems, manṅ Yesu Acha. ²⁰ Enyñṅ ene mésiñṅ ntá yeka echi tetep. Mandem aríñí be mpu sénse. ²¹ Mfá nõkṅ Yerúsalem, ndak nkó atú Síria ne atú Silísha nkwa. ²² Bě bõnkwa Kristo atú Judéya bábhíki re ghṅ nyaka me ne amík. ²³ Bághòk nyaka ghok menyñṅ ebhen bo bårèm ãti ya be, “Mmũ nyaka áchyè bhese esṅṅṅri, arṅbhe ghati chí bo be mbák mmu ásíkínti ne Yesu Kristo, Mandem ãpeme yi, ené nkúbhé nesíkínti ne Kristo ke yi ánù nyaka béchṅñti.” ²⁴ Ekú bo bare bití Mandem ãti ya.

2

Pǎl atemeri bǎnto abhen Yerúsalem

¹ Éfuéré nókó mamié byo ne anwi, mpet nkó ndak Yerúsalem ne Banábas. Nsot Táytos sérók ne yi. ² Ndak mbə enyũ Mandem akə nyaka mendíjǐ be mbəj bérəj aré. Ngáká nókó aré, me ne bǎbati séchókó ansem ansem, nkə bə mándíjǐ Mbok Ndíndí ane méghàti bo abhen bápú bo Israel. Nkə nǎ be betik ebhen mǎkə ne ebhen mbúét bekə beke bhak ndéndem. ³ Táytos mmu ákò ne me abhak mmu Grik. Yě nǎ, báke te mbəj kákáti be mánsiép yi. ⁴ Ke bǎ nse bachwe ndu nkwə bakojo Yesu ansem ansem mánjaŋa nǎkə be mansyer yi. Mánǎne báchwe ndu nkwə ywese ndu begħə enyu sébhǎjǎ ngangan amfáy bebhé bo Israel, ndu sebhare mmuet ne Yesu Kristo. Báyaŋ nyaka be sémpétnsem ndu kesem antene bebhé bo Israel. ⁵ Séke chye bhə mbi ye mandú. Séke yáj be bə manchəŋti tetep ane Mbok Ndíndí, tǎndu bǎbhǎjǎ berəj ambi menoko yə. ⁶ Mbák chí bo abhen báyábhé bé mámbák bǎbati ntá bǎnkwə, betəj ebhap bebhiki bhəj yěnyij bekə ne me. Mandem ápú təj kérijámík. Bó bábhíkí tǎj me yěnyij ekə mémáka ndũ Mbok Ndíndí ane mǎghàti bho. ⁷ Bághó be tetep, Mandem ke afyé Mbok Ndíndí amóya be ngati bo abhen bápú bo Israel, nkúbhé mbə enyũ yi akə ne Píta be yi angati Mbok Ndíndí ntá bo Israel. ⁸ Nkúbhé mmu ane áchyé Píta betəj bekə betik ebhen ntá bo Israel, ke áchyé me nkwə betəj, bekə bə ntá abhen bápú bo Israel. ⁹ Jems ne Píta ne Jǎn báchí nyaka mbə bekwap nenti bǎnkwə. Bághó nǎkə bé Mandem afyé betik ebhen amóya tetep, bákáka me ne Banábas ne amó ndu bétəj bé besé ne bhə sechi eyəj émət. Séka ne bhə bé me ne Banábas sebhəj bérəj ntá bo abhen bápú bo Israel ne Mbok Ndíndí, bə

mándak ntá bo Israel. ¹⁰ Enyiyi émat ke baghati bese, nɔ chi be, seke ghakontik bechye nɔkɔ nekwak ntá bachébhébo abhen Yerúsalem, nkúbhé enyiyi ene echi nyaka me anti békɔ.

Pɔl aji Píta amem etɔk Antiok

¹¹ Píta átwó nókó Antiok, nji yi besí bhi mbonyune akɔ nyaka enyiyi ene epu chak. ¹² Mpok yí áyámbi átwó, are nyíé nenyíé ne bo abhen bápú bo Israel. Ke bo abhen Jems áto bítwó nókó, abho beya mmuet ansem, akepere nyíé nenyíé ne bo abhen bapu bo Israel, ndu áchay nkwo bo abhen bárèm be babhɔy besyep yéntiki nkoɔo Yesu ane apu mmu Israel. ¹³ Bo Israel bachak abhen bachi bakoɔo Yesu babho bekɔ betábhá mbɔ Píta, enyu ené, yě chi Banábas nkwo akú enyumot mbɔ bhɔ. ¹⁴ Ke ngó nókó be bápú kɔ ndóy amot ne tetep ane achi ndu Mbok Ndíndí, mfate ngati Píta besí bhap mankem be, “Mbák wɔ mmu Israel ðkà mbɔ mmu ane apu mmu Israel, ndaká yi ónù bekɔ bo abhen bápú bo Israel mámbák mbɔ bo Israel?”

Neka enen mmu abhɔy ne Yesu ke nékɔ mámpeme yi

¹⁵ Besé babhɔy séchí bo Israel, bɔtayese nkwo bo Israel. Sépú bo abhen bápú bo Israel, bó bhɔ bo bárèm be báchi bó bebú. ¹⁶ Yě nɔ, bese bo Israel sériyi be puyě bebhure bebhé bo Israel ke ákɔ mmu ambak chak besí Mandem, chi besiki nti ne Yesu Kristo. Yě chi bese sénókó Yesu Kristo be Mandem ansot bese mbɔ bo abhen bachi chak éti neka enese ne Kristo, puyě chi éti sébhure bebhé. Echi enyu eyɔ mbonyune, bebhure bebhé apú kɔ yě mmu ambak chak besí Mandem. ¹⁷ Mbák ndu séyay bebhak chak besí Mandem ke sébháré mmuet ne Kristo, ke émfakari be bese babhɔy sékà bebú, nɔ Kristo áto bhese ndú bebú ke? Wáwák! ¹⁸ Ke mbák mpétnsem ndú menyiyi ebhen nnáy ndó, nɔ nchí mbɔy mmu bebú. ¹⁹ Mbák chi me, beyiyi

bebhé Moses ndəp chi ngú, mbənyune bebhíki pəre bhəŋ yənyih beku ne me. Éfákári enyu eyo bé mbák nepém besí Mandem. ²⁰ Bágó me ndũ ekotákátí ne Kristo. Néne, nepém ena fá amik puyě ena, chi énen Kristo mmu achi ne me. Ne nepém ena néne chi enen Mmə Mandem mmu akəŋ me, achye nepém eni ěti ya ndu mbóŋ neka ne yi. ²¹ Mpu sət berindu Mandem mbə be bėpú yənyih, mbənyune mbák mmu əbhák chak besí Mandem chi ndu yi ákoŋo bebhé, nə newú Kristo agu néchi ndéndem!

3

Bě bo Galéshia, bechiŋti bho

¹ Bě bo Galéshia, bechiŋti bho! Agha ányíe bhe ne epem akə máném ebhi? Pú nkə bəriŋi Yesu Kristo mbə be ntəŋ be kpoŋoroŋ ndu yi ágũ amfay ekotákátí? ² Dǎ ká mber be enyih ene émot. Mandem achye bhe Éfóŋó Bedyere chi ěti bəbhəre bebhé ke chi ndu bəghókó Mbok Ndíndí ěti Yesu Kristo ne mánókó? ³ Ndu bəre chiŋti nə? Bəbho bekoŋo Kristo ndu betəŋ Éfóŋó Bedyere, néne, barəbhe yaŋ bėwénti chi ndũ betəŋ ebheka babhəŋó ⁴ Beyă besəŋəri ebhen bəghò ěti Mbok Ndíndí mémbák ndéndemé? Mbíki ka be bechi nyaka chi ndéndem. ⁵ Mandem mmu áchye Éfóŋó Bedyere ne əkə menyihí maknkay nenti eneka, əkə nə chi ěti bəbhəre bebhé Moses ke? Ke chi ndũ bəghókó Mbok Ndíndí ne mánókó? ⁶ Echí mbə enyũ Ekáti Mandem érəm be Ábraham anókó nyaka Mandem, ne ěti eyo, Mandem asət yi be achi chak besí bhi. ⁷ Séghó ye be bo abhen bəbhəŋó neka ne Mandem ke báci bebhárəbhə Ábraham. ⁸ Ne Ekáti Mandem enəŋ erəm nyaka tesáy bé chəŋ Mandem ankə bo abhen bápú bo Israel mámbak chak besí ebhi mbənyune bəbhəŋ neka ne yi. Ekáti Mandem épət érəm be Mandem aghati nyaka Mbok Ndíndí ntá

Ábraham be, “Ěti ye, chōŋ njet manerékere bhō mmik ankem.” ⁹ Nō ke echi be Mandem äyet yěntiki mmu ane ábhōŋó neka ne Kristo, nkúbhé mbō enyū yi áyéré nyaka Ábraham ndu yi ábhōŋó neka ne yi.

¹⁰ Mbák chi bo abhen bákàysi be bebhúre bebhé bo Israel ke ákù bō mámbák chak besí Mandem, eyak echi ne bhō, nkúbhé mbō enyū Ekáti Mandem érèm be, “Eyak echi ne yěntiki mmu ane ápú bhūere bebhé menkem ebhen béchí amem Ekáti Mandem.” ¹¹ Néne, echí kroŋoroŋ be yě mmu ápú kway bebhak chak besí Mandem ěti yi ábhūre bebhé. Ekáti Mandem érèm be, “Mmu ane achi chak besí Mandem ěti yí ábhōŋó neka ne Kristo, ábhōŋ nepém.” ¹² Bebhé bebhiki bhōŋ yě enyiŋ beka ne neka enen mmu ábhōŋó ne Kristo. Ebhé Moses érèm mbō enyū basiŋi be, “Mmu ane ábhūre bebhé, ábhōŋ nepém ěti yō.” ¹³ Kristo aku bhese aféré ndū eyak ene echi ne bo abhen bápú bhūere bebhé menkem. Akū nō ndu ásóré ntemsi bebú ebhese. Ébhak mbō enyū Ekáti Mandem érèm be, “Eyak echi ne mmu ane ágú ndū ekotákátí.” ¹⁴ Yesu Kristo akū nō be áfók ane Mandem afyé nyaka bariep bechye Ábraham, ámbák ne bo abhen bápú bo Israel, ndu bábháré mmuet ne yi, ne bé Mandem anchye bese Efóŋó Bedyere nyaka yi afyé bariep béchyé ěti neka enese.

Ebhé épú yibhiri bariep Mandem

¹⁵ Bōma, sénsot eriŋ ndu nepém enen bo abhen fá amik. Mbák bo bati apay manka beka enyiŋ, mányu nku, yě mmu ápú kway beway nku yō, ne mmu ápú kway memaka enyiŋ echak aré, tēndu manyu nku. ¹⁶ Nō ke échí ne nku ane Mandem anyū nyaka ne Ábraham. Mandem afyé Ábraham ne ebháré móywi bariep. Ekáti Mandem epú rem be Mandem afyé nyaka yi ne bebháré bōbhi bariep, betōŋ be báya, ke ntá yi ne ebháré móywi, betōŋ be chi amot.

Ebhárémə wu chí Kristo. ¹⁷ Enyij ene méyàŋ mǎnjwimem chi be Mandem anaj anyu nyaka nku ne Ábraham, ke éfuéré nókó mamié besa esa nsem amot nsem byo, achye bo Israel ebhé. Bebhé bho bebhiki bhəŋ yě betəŋ ndu beway nku ane Mandem anyu ne Ábraham, be bariəp amen yi afyé nyaka ake pere téé. ¹⁸ Mbə Mandem áchyé bo akap chi ěti bábhəre bebhé, mbə apú koŋo chi bariəp ami ndu akap ane yi áchyé bo. Ke chi ěti bariəp ami ntá Ábraham ke yi áchyé nyaka akap wu. ¹⁹ Ndu echi nə, ndaká yi Mandem achye ye bebhé? Achyé bebhé be ménkə bese sendijə enyū bebú bechi. Ne bebhé bebhəŋ nyaka bebhak chi ndu mandú mpok, menəŋ netwó ane ebhárémə Ábraham. Ntá yi ke Mandem afyé nyaka bariəp bechye akap wu. Mandem achye nyaka bebhé ntá bəángel be mansət mantwə ne bho, nkəŋwəŋ abhak nenti Mandem ne bə mmik. ²⁰ Berem be mmu achi nenti bho, áttəŋ be bakwó bho achi apay ane yi áté nenti enap. Ke mpok Mandem afyé bariəp ntá Ábraham, abhak chi aywǐnti.

Nti ane Mandem achye Bebhé

²¹ Eyo étəŋ be esəŋəri échí nenti bebhé Mandem ne bariəp Mandem ke? Wáwák! Mbə bachye bo ebhé ené ékə mmu ámbóŋ nepém mbák ábhəre yo, mbə bebhəere bebhé ákə mmu ambak chak besí Mandem. ²² Ke Ekáti Mandem érəm be mmik nkem achi antene kesemé bebú. Echi ye be, ndiere bo abhen babhəŋə nekə ne Yesu Kristo ke bákway bebhəŋ menyij ebhen Mandem afyé nyaka bariəp bechye ntá bo abhen mánókó Yesu Kristo.

²³ Mpok apéré ghaka ane bákú séríŋí be mmu abhəŋ besiki ntí ne Kristo ke ambak chak besí Mandem, sechi nyaka antené bebhé, sébhak mbə bo abhen báfyé ekerékenəŋ. ²⁴ Bebhé ke béchí yě nyaka mbə mmū ane ábhəbheri, ányure nəkə bhese, kpatə mpok ane Kristo

átwó, be sénkwáy bebhak chak besí Mandem ěti sésiki nti ne yi. ²⁵ Néne, ené sésíkí nti ne Kristo bebhé bépú mbó mmu ane ábhàbheri, anyure nòkò bhese. ²⁶ ěti bāsiki nti ne Yesu Kristo, be mankem bārɔp chí bǎ Mandem. ²⁷ Yěntiki mmu ane bájwítí yi be ambat mmuet ne Kristo arɔp chí mbó Kristo, ndu asoré epíjǎ Kristo. ²⁸ Yě mmu achí chi mmu Israel ye ápú, yě mmu achí chí nsem ye mǎmik, ye chí ngoré ye mbakanem, be mankem abhen babháré mmuet ne Yesu Kristo bārɔp chí enyu émɔt. ²⁹ Ne ndu bǎchi bo Kristo, bǎchí ye bebhárébhó Ábraham, ne chɔŋ mǎnyíé menyíŋ ebhen Mandem afyé bariɛp béchyé bebhárébhó Ábraham.

4

¹ Enyíŋ ene méyàŋ be mǎndíŋ chí be mmó ane ábhóŋó mǎnyíé menyíŋ étáyí achi enyu émɔt ne nsem mpok yi abhúét chí mónkwen, yěndu menyíŋ étáyí menkem chí ebhi. ² Mpok yɔ, bo bǎchák ke mánè yi, mambabheri nòkò menyíŋ ebhi, kpáte mpok étáyí afyé ankwáy. ³ Nò ke echi ne bese nkwó. Mpok sébhíkí ríŋi nyaka baraka Mandem, sébhák basem antené befóŋó ebhen bebhóŋó betaŋ fá mmik. ⁴ Ke mpok ane Mandem afyé bariɛp ákwáy nókó, ató Móywi be antwó fá amik. Ngoré abhé yi, ne abhak antené bebhé bo Israel. ⁵ Atwó enyu eyɔ beku bo abhen bachi nyaka antené bebhé, be Mandem ansɔt bese mbó bǎbhi. ⁶ Ne ndu bārɔbhe chi bǎbhi, Mandem ató ɛfóŋó Móywi be ambak amem bati yese, ne yi Ákwák bhese sembíŋí nókó Mandem be, “ɛta, ɛtaya!” ⁷ Mandem akɔ ye be bǎpɛt bǎpu basem, bārɔp chí bó. Ne těndu yi asoré bhe be mǎmbák bǎbhi, chɔŋ anchye bhe menyíŋ ebhen yi afyé nyaka bariɛp bechye bǎbhi.

Pǎl ábhɔŋ nti ne bo Galéshia

⁸ Mpok bǎbhíkí re riñi Mandem, bǎbhak ndü kesemé menyih ebhen bechi chi bōmandem nsé. ⁹ Ke néne, ené mānañ bǎriñi Mandem, ne mbōñ enyih ené mbóñó berem chi be, néne, ené Mandem áriñi bhe, ná bǎkway bepet bebhak basem ntá befóñó ebhen bebhōñō betañ fá amik, ené mbōñ betañ ebhap bérú yēnyih, ne bérú kway bekwak bhe? ¹⁰ Bǎyihñi enō nywōp, mǎnsōt be nywōbhé negho. Mǎñjñi awü ntañ, mǎnsōt be ntañ agho. Mǎñjñi ayō mpok, mǎnsōt be mpok epǎ egho. Ne enō mmíé, mǎnsōt be mmíé negho. ¹¹ Ndu bǎkù nō, mbōñ becháy mbōnyune echi mbō be betik ebhen nkǎ bekwak bhe bechi chi ndéndem. ¹² Bōma, nchí nik be mmuet be mǎmbák mbō me mbōnyune ndōp chí mbō bhe. Bǎbhiki kǎ me bebú. ¹³ Bǎriñi bé ndü ndōñ ane mbi, neme ke nekǎ ngati bhe Mbok Ndíndí. ¹⁴ Ne yēndu neme ena nechye nyaka bhe beyǎ esōñōri, bǎbhiki byak me. Bǎsyēpti me mbō ángel Mandem, mbō be nchí chi Yesu Kristo. ¹⁵ Ndü manywōp ayō, bǎbhōñ nyaka beyǎ mañák. Yi éfákárí ne mañák amen bǎbhóñó nyaka? Ndíñi sayri be yē ngati nyaka bhe chi be mǎmpóñórí amik ayeka mǎnchye me bǎkǎ nō. ¹⁶ Ndōp ye chi mǎmpap ayweka ndu ngátí bhe menyih ebhen bechi tetep ke? ¹⁷ Bōbhō bǎkù yēntiki enyih ndu beyibhiri bati yeka be mǎnkóñó bhó, ke bǎbhíkí bhōñ erítí nkaysi. Báyànñ chi bekǎ mǎndō bhese mǎnkoñō bhō. ¹⁸ Mbák bǎtōñ ekōñ ne bati ane bebú bepu aré, mbák bǎkù nō ne erítí nkaysi, kǎ ka nó mpoknkem, puyē chi ndyere ndü mpok ane nchi ne bhe. ¹⁹ Bōbha, mpēt nchí mbō ngōré ane ánōñsi, ne mpu rō beghok bebe kpáte mǎmbōñ epihñi Kristo. ²⁰ Mbōñ nti bebhak awu ne bhe néne be ndíñi enyu nchí ghati bhe menyih ebhen, mbōnyune mbíkí riñi mbōñ enyih berem.

Mmō Sará achi nyaka kekúrí ne ane Hága

Galéshia 4:21 10 Galéshia 4:30

²¹ Ghatí ká me, be bo bǎyàŋ be bebhé mēmboŋ betañ amfay yeŋka, bǎpú ghok enyiŋ ene ebhé érèm-ε? ²² Ekáti Mandem érèm be Ábraham abhǒŋ nyaka bǒbabhakanem bati apay. Amət abhak mmǒ nsem, achak abhak mmǒ ngoré ane ápú nsem. ²³ Bábhé mmó ngoré nsem mbə yěntiki mmu achak. Mmə ngoré ane ápú nsem, bábhé yi chi bekoŋo bariεp Mandem afyé nyaka ne Ábraham. ²⁴ Enyiŋ ene efakari nyaka étǒŋ bhese be baghoré abhə bati apay bate ndü nku εpay. Amət afú amfay nje Sináy. Nku yə ate ndu ntí Hága, mmu abhé bə abhen báchí ndü kesem. ²⁵ Hága chi nje Sináy amem etək Arébia. Ne Hága até mbə Yerúsalem ane manywəp ane echəŋ, mbənyune achi nyaka ndü kesem ne bǒbhi. ²⁶ Ke Yerúsalem ane amfay apú ndu kesem ne yi ke achi máyese. ²⁷ Echi mbə enyü Ekáti Mandem érèm be,

“Wə, nkongoré, wə mmu əpú bhe,
bǒŋ maŋák.

Nnə ane ápú bhəŋ bebhé nebhe,
kway ne maŋák,
mbənyune ngoré ane báró ndu nebhay,
bǒbhi baya bacha.

Abhen ngoré ane abhay nném.”

²⁸ Bǒma, bǎchi ye bə Mandem chí mbənyune Mandem afyé nyaka bariεp be chəŋ mǎmbak bǒbhi. Échí nkúbhé mbə enyü yi afyé nyaka bariεp be chəŋ Ábraham ambǒŋ Áisek. ²⁹ Nkúbhé mbə enyü echi nyaka mpok eyə, mmǒ ane bábhé mbə yěntiki mmu achak áchyè nyaka mmó ane bábhé ndü betañ εfóŋó Mandem εsəŋəri. Enyu eyə ke echi néne. ³⁰ Ke Ekáti Mandem érèm be yi? Érèm be, “Bók ngoré ane achi nsem ne móywi, mbənyune mmǒ nsem ápú kwáy menyie menyiy étáyí ne mmǒ ngoré ane ápú nsem.”

³¹ Bǎma, bese sépú ye bǎ ngǎré ane achí nsem, sechi chi bǎ ngǎré ane apu nsem.

5

Bakojo Yesu báképerere bhak basem

¹ Kristo aféré bese ndũ kesem be séképerere bhak basem. Tě ye ka kpirí ne bǎkerǎ yě mmu ankũ mǎmpetnsem ndũ kesem. ² Ghók ká, me Pǎl nchí ghati bhe be mbák mǎnka be mansyep bhe ne nkaysi be eyǎ ékũ mǎmbak chak besí Mandem, nǎ enyij ene Kristo ákũ ntá yeka epu yěnyij. ³ Mpet nchí semti be be yě agha ane aka be mansyep yi abhǎj bebhũere bebhé menkem. ⁴ Nkwǎ yweka ane bákǎysi be bebhũere bebhé bo Israel ke ákũ bǎ mambak chak besí Mandem babhǎj berijj be báfap mmuet ne Kristo. Báfere mmuet ndũ berĩndu Mandem. ⁵ Mbák chi bese, sébhaka nti be chǎj Mandem ankũ bese sembak chak besí bhi ěti sésíkí nti ne Kristo. Enyij eyǎ ke sǎndǎj ndu betaj Efójó Bedyere. ⁶ Mmu ane ábháré mmuet ne Kristo, ye basyep yi syep, ye bábhiki syep, eyǎ ebhiki bhǎj yěnyij bekũ. Nném enyij chí be mmu ántǎj be yi asíkí nti ne Yesu Kristo ndu yi ákǎj bo. ⁷ Bǎkũ nyaka sayri. Agha áchéré bhe mbi be báképerere kojo menyij ebhen bechi tetep? ⁸ Puyě mmu ane ábhíjǎ bhe ke afyé betaj be mǎnkũ nǎ. ⁹ Mandu yís ákũ fláwa ane bábáy ndũ ete ánkó nkem. ¹⁰ Ndu sebhare mmuet ne Yesu Kristo Acha, dirjǎ ká sayri be bǎbhǎj bekojo chí nkaysi aya, puyě achak. Mmu ane afyé be ebyǎk anti, ntɛmsi Mandem ábhák ne yi, ye yi achi agha! ¹¹ Bǎma, mbák chi me, mbǎ mbuét beghati bho be babhǎj besyep mmu ke yi ambak chak besí Mandem, mbũ bo Israel báchyè me esǎjǎri ndaká yi? Mbú mbok newú Yesu ndu ekotákátí apu chyè bo Israel esǎjǎri. ¹² Ntá bo abhen báchyè nǎ bhe esǎjǎri ndu báté be

bábhəŋ besyep mmu ke ambak chak besí Mandem, mǝyàŋ be mámkpík mángak mmuet eyap. ¹³ Bǝma, mbák chi bhe, Mandem abhíŋí be be báképerε bhak basem anten bebhé, ke nefere anε bafere bhe ndü kesem áké bhak enyiyi ene ékù mánkáysí be bákway beku menyiyi ebhen mmuet nkwa áyàŋ mmu anku. Enyiyi ene bábhəŋə beku chi bekwak bati ndü ekəŋ. ¹⁴ Bebhé menkem bechem ndu ebhé émot ene epokə bə, ne yə erem be, “Kəŋ yǝntiki mmu mbə mmuet ye.” ¹⁵ Ke mbák bákù chi mbə nyǝbhi ené énemti, endakati nəkə bati, sət ka mpok be báké bho beway bati.

Nkaysi nkwa apu enyumət ne anε Εφόŋό Bedyere

¹⁶ Enyiyi ene nchí ghati ye bhe chi be dǝ ká Εφόŋό Bedyere anja nəkə bhe mbi, ne báké ku chi menyiyi ebhen mmuet nkwa áŋwaka be yi anku. ¹⁷ Menyiyi ebhen mmuet nkwa áŋwaka be bo manku bérú kə ndəŋ amət ne menyiyi ebhen Εφόŋό Bedyere áyàŋ bo manku, ne enyumət ke echi be menyiyi ebhen Εφόŋό Bedyere áyàŋ bo manku bérú kə ndəŋ amət ne bebértí menyiyi ebhen mmuet nkwa áŋwaka be mmu anku. Menyiyi ebhen bepay bepu kə ekak émot, ne éti yə ke bǝpú kway beku menyiyi ebhen bábhəŋó nti beku. ¹⁸ Ke mbák Εφόŋό Bedyere áyà bhe mbi, nə bǝpu antené bebhé.

¹⁹ Menyiyi ebhen mmuet nkwa átə mmu anku bérú bhese. Bechi chi bebú kebhuré, ne bepǝ nkaysi ndu baraká kebhuε ne méŋwáka ndü baraká kebhuε. ²⁰ Menyiyi bechak chi bekoŋə bəmandem nsé, ne baraká babú, ne bepap bati, ne bétáná, ne mpabhamík, ne bebenti, ne nkaysi anε mmu abhəŋ chi ndyere éti mmuet eyi, ne békóre mmuet ndü bakwó, ne epiyi ákóré, ²¹ ne bebhəŋ amík abúabə ne bati, ne bekwen mmém, ne bepǝ ebhen bétə bo ndü epúsi, ne menyiyi bechak mbə ebhə. Nchí ya be batú mbə enyu esí bé, bo abhen bákù menyü menyiyi ebhen

bápú kway bebhəŋ nepém enen nebhiki bhəŋ ngwenti ne Mandem.

²² Ke epih ené Efóŋó Bedyere áchyè mmu chi epih ené ékù yi ambəŋ ekəŋ ne bati, ne ambəŋ maŋák, ne krák, ne ekébhénti, ne berínti, ne ambóŋ erítí nti, ne ambak mmu tetep, ²³ ne yi kebhak gum gum, ne nekémémuet. Yé ebhé epu ené ékaŋ bo báké kə menyih ebhen. ²⁴ Ne bo Yesu Kristo mánaŋ báferé ntí ndü bebéptí menyih ebhen bo máŋwàka nyaka bekə. Echi mbə be bágo mmuet nkwa ne menyih ebhen yə áyàŋ mmu ankə ndu ekotákátí. ²⁵ Tëndu Efóŋó Bedyere ke áchyé bese nepém enen sébhəŋó néne, sebəŋ berə yi ámbóŋ betəŋ ndü nepém enese. ²⁶ Bǒma, yé mmu ake yəŋ mmuet. Mmu áké yəkə nti, ne mmu ake yihí nti ne amík abúabu.

6

Enyih ene mmu apí ke yi ághem

¹ Bǒma, be bho Efóŋó Bedyere achi ne bhe, mbák mǎngó ndü mmu ákù bebá, kwák ká yí petii be ampetnsem ndü mbi Mandem. Ne ndü bákə nə, sət ká mpok be be babhəŋ bákə kwen ndü nemə. ² Pəkó nókó ká batu bati. Mbák mǎnkə nə, nə bábhüre ebhé Kristo. ³ Mbák mmu akaysi be achi mǎngo, ené yi apú yěnyih, ǎrwó chi mmuet. ⁴ Yěntiki mmu ánjíŋí menyih ebhen yi ákù, ne mmu ane ákù sayri áŋák ne mmuet eyi, kebhak be áyènti mmuet ne mmü achak. ⁵ Yěntiki mmu abhəŋ békə chi ebhi betik ebhen Mandem achye yi ankə.

⁶ Mmu ane bátəŋ yi Eyəŋ Mandem abhəŋ bechye mmu ane átəŋ yi aywi ákóré berítí menyih ebhen yi ábhəŋó. ⁷ Mmu áké rwo mmuet, yé mmu apú kwáy berwə Mandem. Enyih ené mmu apí, yó ke yi aghem. ⁸ Mmu ane apí chi menyih ebhen bechye mmuet yi maŋák, ághem chi newú.

Κε mmu ane ákà menyih ebhen Efónó Mandem áyàn yi ankà ághem nepém enen nebhiki bhòη ngwenti. ⁹ Séké pòp ye bekà berì mbònyune, mbák sebhiki fere amó, mpok ánkway, chòη séngem erítì mbwot. ¹⁰ Ndu echi nò, yèntiki mpok ane sébhónó mbi, senkà yèntiki mmu berì, sayri sayri, bati bònkwò.

Bakak ne ngwenti manie

¹¹ Ghó ká beremé basiη amen nsóré besih ekáti ene ntá yeke ne awó awa membòη. ¹² Bo abhen báyàn bekà be yèntiki mmu ambòη mañák ne bhò ke báfyè betaη be mansyep bhe. Bákà nò ndu bápú yaη be bo Israel mánychye bhò esòηori bé bághàti bo bé newú Kristo ndū ekotákátí ke nérpeme mmu. ¹³ Bo abhen basyephe bhò bápú bhæere mbòη bebhé menkem. Ke báyàn besyep bhe be mámpányu bé bãchi bakoηo bhap. ¹⁴ Ke Mandem akeka bé mpányu èti enyih echak ébhíkífæet chi èti newú Yesu Kristo Acha ndu ekotákátí. Èti newú Yesu ndu ekotákátí. Menyihí mmik beròp ntá ya chi mbò begú menyih, ne me ndòp chi mbò ngú ntá menyihí mmik. ¹⁵ Yè básyep mmu syep, yè babhiki syep, ebhiki bhòη yènyih bekà. Nném enyih chi bé sembak bð bakò. ¹⁶ Krák ambak ne bhe, ntínso Mandem némbak ne bð Mandem mankem abhen bákòηo ebhé ekò ene. ¹⁷ Bebhò echòη, yè mmu áképerere chye me esòηori mbònyune berih ebhen bechi me amæet bétòη be nchí mmu Yesu. ¹⁸ Bðma, berìndu Yesu Kristo Acha mémbak amem bati ayeka. Amen.

Ekáti Nku Nkɔ
New Testament in Kenyang (CM:ken:Kenyang)

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Kenyang

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Kenyang

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-27
